M.R.O. 14—10,000—21-4-22

MADRAS RECORD OFFICE.

Government of Madras.

Revenue **DEPARTMENT.**

G.O. No. 1352. Press / ~~Mis.~~

333-334

Dated 27-7- 1869.

Not to be folded or roughly handled

Proceedings of the Madras Government, Revenue Department, 27th July 1860.

No. 333. Read the following letter from H. NEWILL, Esq., Director of Revenue Settlement, to J. D. BOURDILLON, Esq., Secretary to Government, Revenue Department, Fort St. George, dated Camp Guntúr, 20th July 1860, No. 707 :—

1. Referring to the Proceedings of the Madras Government dated 14th July 1860, No. 1,165, communicating a letter from the Member of the Legislative Council, stating that the Bill for the establishment and maintenance of boundary marks and for facilitating the settlement of boundary disputes in the Presidency of Fort Saint George passed into Law on 29th ultimo, I have the honor to request that I may be favored with the usual authorized translations of the same in Telugu, Tamil and Malayalum at the earliest practicable date, in order to its being brought into operation in the Department without uncertainty or delay.

2. I request to be supplied with the following number of copies :—

Telugu...	200
Tamil...	200
Malayalum	150

No. 334. ORDER THEREON, 27th July 1860, No. 1,252.

Ordered to be communicated to the Telugu, Tamil and Malayalum Translators to Government, with a request that the number of copies of the translations of Act XXVIII of 1860, required by the Director of Revenue Settlement may be forwarded to the Government Office at an early date.

(Signed) J. D. BOURDILLON,
Secretary to Government.

200 copies of the Tamil version of Act XXVIII of 1860 sent to the Director of Revenue Settlement, v/ Memo No 336, d/ 22 Augt 1860.—

200 do — of Telugu Do to Director Rev Settlement v/ Memo No 440 d/ 14th Nov 60.—

Rec'd 14th July 1860 Nos 162-163

From Director of Rev Settlt
7/6th October/60 No 2198. in Rev
11th Oct. No 1844

No 333 + 334.

Rev. 1860 Dept
Drs: Govt for July
from No 1497

A. Smith Esqr
Director of Rev Settt

To J.D. Bandinel Esq
Secretary to Govt
Revn Dept
Fort St. Geo

Dated 20th July 1860
Received 24th July 1860
No 1252. 27th do
No 797.

Requests to be favored as early as practicable with a certain No of authorized translations in Telugu, Tamil & Malayalum of the new Bonus-dary act for the use of Revn Department - & with an Order -

No 1252.

Ordered to be communicated to the Telugu, Tamil and Malayalum Translators to Government, with a request that the number of copies of the translations of Act XXVIII of 1860, required by the Director of Revenue Settlement may be forwarded to the Government Office at an early date.

Fort St. Geo
27th July 1860.

1 Copy to Telugu Translator to Govt
1 " Tamil do do
1 " Malayalum do do
12 -- Do of Rev Settlement

Dispatch p. 28

C. O.

4-22